

Timisoara-Hirnap

Onor. Biblioteca Universităţii din Cluj Sibiu



Megjelenik minden nap a vasárnapokat és ünnepnapokat kivételével
Dr. VUCETICH ENDRE
vezetésével

Ziarul Comunităţii Maghiare din România
A Romániai Magyar Népközösség lapja

A Timis-Torontali törvényszék bejegyzési száma 82.
(Dos. No. 934/1938)
Dr. VARNAY ELEMEK
felelős szerkesztő

Gyilkosság-arevonal?

hadiesemények megélenkülő folyamata közben ráirítottanul figyelemmel kíséri Nyugateurópa nagy hatalmú államának, Franciaországnak is. Franciaországban talán a legsajátságosabban jelenik meg egy legyőzött állam belső vívódása, a megújulási vágy és az a hősi küzdelem, melyet egy nemzet jobbján, — a körülmények mostohaságával és az erényé váh volt szövetséges minden fondorlatával megszálva, — az új rendért folytatnak.

Franciaországnak kínos teherterele, — a megoldásra belső és külső problémák mellett — az az aknamun-nyelvet az angolszászok és a Szovjet a francia nép kö-lyegyeknek kifejezni. Rövid visszapiantás azon-ge legutóbbi eseményekre, meggyőzi a külföldi figye-rol, hogy Franciaország határozottan állást foglal-án komaszte törökkel szemben és nem tér le-az utról, melyet Pétaín tábornagy a hadajom átvé-er kijelölt.

erre Havard, a francia belügyminiszterium kabi-azgatója a közelmutban a francia és a külföldi sajtó-velő előtt részletesen ismertette a francia rendőr-ök a megszállt és meg nem szállt területen a kom-ista és terrorista tevékenység elnyomására irányuló-ésését. Havard rámutatott arra, hogy a kommunista-venység erősödése különösen a Szovjet hadbalépése-ly volt észlelhető. Eleinte széleskörű propagandában-ánult meg ez a tevékenység, később merényletekben,-lékos rombolásokban s általánosságban terrorselek-tekben. E fokozott tevékenység célja az volt, hogy-lyen eszközzel támogassák a Szovjetet. A kommunis-adszerephez tartozott az is, hogy a megszállt ter-eken zavaró-eseteket idézzenek elő a polgári lakosság-egszálló lakosság között. Ezek az üzemek tehát arra-nyitak, hogy megbénítsák a francia kormány tevé-ységét és megnehezítsék kapcsolatukat a német ha-ásokkal. Pétaín tábornagy kormánya ezért, — teljes-tekben felismerve a veszélyt, — haladéktalanul elha-nta, hogy elnyomja a terrorizmust és elhárítja tekin-ének hármón veszélyeztetését.

A francia rendőrség elhárító akciójának eredm-nyét Havard beszámójában a következő adatokkal is-ntette:

Kommunista propaganda és terrorselekmények miatt 10. január 1-től december 31-éig 5390 embert tartóztat-lye és 12.773 házkutatást tartottak. Az 1941 július 1-e-és 1942 február 18-a közötti időben elkövetett 74 merény-nyag rombolási eseményt tetteseit mind letartóztat-ly. További 29 esetben a vétkesek egy részét letartó-lyák, 21 esetben pedig kinyomozták a vétkeseket.

Legutóbb Párisban újabb gyilkos merénylet történt. Onnt, a Doriot-párti Cri du Peuple főszerkesztőjét-lyk meg a terrorizták. A francia nemzeti szocialista-nyíró halála alkalmából mértékadó francia helyen a-lyketkezőket mondták:

— A párisi rendőrség és a párisi sajtó véjemenye-rint a Franciaországban újonnan kitört kommunista-ám Moszkva utasítására vezethető vissza. Moszkva-nyanis utasítást adott, hogy lebeszítsenek gyilkosság-are-lyt Nyugaton. A párisi rendőrség a legutóbb négy-rorista merénylettel kapcsolatban letartóztatott egy-lyt vallomásából megállapította, hogy a gyilkosságokat-avargásokat jól szervezett banda rendezte, amelynek-lyja, hogy az élelmiszerhiány és a brit légitámadások-lyektetésben nagy megpróbáltatásokon átmenő polgári-lysságot terrorselekményekre és más hasonló törvény-ly esetelekedetekre bírja. A párisi rendőrhatalóságok meg-lyapítása szerint Albert Clementnak, a Cri du Peuple-lyzerkesztőjének meggyilkolása, a Taylor-szálló tulaj-lyoság elleni merénylet, egy párisi élelmiszerüzletnél-lyt zavargás és a rendőrfőnökség közelében lévő-lyk vendéglő ellen intézett bombamerénylet összefügg-lyben van egymással...

A nyomozást ezen az alapon is kezdték meg. Mint fen-lyb láttuk, a francia rendőrség teljes készségét és ere-lylathatja veti a gyilkosság-arevonal elvetemült fickóinak-lypőrsére, hiszen ettől nem kisebb dolog függ, mint a-lyő biztonsága és rend ügye. A rendőrhatalóságok fárado-lyai legyenesen megkönnyítik az a tény, hogy Francia-lyszágban ma már a közhangulat kifejezetten más, mint-lyt a fegyverszünet utáni hónapokban. A francia nép és a-lyncia sajtó részéről egyre gyakoribb az oly megnyilat-lyzás, mely nyíltan hitet tesz a nemzeti szocialista élet-lym mellett és Franciaország halálát ellenségeinek mi-lysí mindazokat, akik Moszkva vagy London szerkerét-lyják. Számos merénylet tettesének kézrekerítésében a

polgári lakosság is segítkezett. Ez a tény, valamint az a körülmény, hogy a meg nem szállt területek sajtója is a legélesebben elítéli a francia belügyekbe belekontárkodó szovjet—angolszász kísérletezéseket, azt bizonyítja, hogy

Franciaország belső erejét nem törheti meg sem a fenye- getés, sem az aknamunka, London, Newyork és Moszkva-ly hiába fáradozik, — a politikai nyomás és a gyilkosság- arevonal egy aránt csődöt mond. (defensor).

Északamerikai bombavetőök Törökország fölött

Szíriai brit támaszpontokról elindulva szeretnének beleavatkozni a Fekete-tenger környékén folyó harcokba — A török semlegesség elleni angolszász merénylet kínos hatást keltett Ankarában

Az elmúlt napokban, szűkszavu külföldi jelentések alapján, már hirt adtunk arról, hogy több észak-amerikai repülőgép kényszerleszállást végzett török területen. Az eset annál kirívóbb volt, mert a kény- szerleszállások megismétlődtek. Joggal kérdezhetjük tehát az újságolvasó: mit kerestek ezek a repülőgépek Törökország felett? Honnan jöttek, merre mentek, mi volt a küldetésük? Mindezekre a kérdésekre most illetőkes német helyről kimerítő választ adtak és a külföldi sajtó képviselői előtt behatóan ismertették a tényállást. Megállapították, hogy az északamerikai repülőök észak-szíriai brit légi támaszpontokról a Fekete-tenger északi partvidéke ellen indultak támadásra és közben — a nemzetközi jog lébbátiprásával és Törökország semlegességét megsértve, — török terület fölött haladtak át. Az északamerikai légi köte- lékek eme akciói korántsem a véletlen művei, — hangsúlyozták Berlinben, — hanem az angolszász—szov- jet szövetségesek újabb hadászati sakkhuzásának tekintendők.

Az északamerikai repülőök törökországi területsértésével kapcsolatosan Berlinben elhangzott nagy- fontosságú nyilatkozatról az alábbiakban számolunk be:

Mi van a török területen végrehajtott kényszerleszállások mögött

Berlinből jelenti a Rador: Mértékadó helyről közlik a következőket:

Szerdán délben a Wilhelmstrassen felhívták a Berlinben tartózkodó külföldi újságírók figyelmét arra az Ankarából Berlinbe érkezett hírre, mely arról számol be, hogy

északamerikai bombavető repülőgépek meg- sértették Törökország semlegességét.

E hír szerint június 12-én reggel három négymotoros északamerikai repülőgép szállt le az ankarai repülő- téren, egy negyedik északamerikai repülőgép Adapa- zaya helység mellett végzett kényszerleszállást, míg egy ötödik gép az adana-i repülőtérről kisérelt meg- leszállást, de azután sikerült szir területre jutnia.

A jelentés a továbbiakban megállapítja, hogy az északamerikai repülőgépek Észak-Szíriából indultak támadásra a Fekete-tenger északi partvidéke ellen és onnan voltak visszatérően Szíria felé.

A jelentés utal arra, hogy a szóbanforgó repülő- terek (Adapaza—Adana—Ankara) érintése lég- vonalban

Törökország keresztülrepülését feltételezi s ez derül ki abból a tényből is, hogy több észak-amerikai repülőgép ezeken a helyeken kényszerle- szállást végzett. Az északamerikai repülőök tehát,

figyelman kívül hagyva a nemzetközi jog- szabályokat, átrepültek Törökország felett és megsértették annak semlegességét.

Berlin leleplezi az angolszász hadvezetőség újabb sakkhuzását

A fentiekről beszámoló ankarai jelentésből a kül- földi újságírók a továbbiak során arról is értesültek, hogy török körökben

ennek az incidensnek különös jelentőséget tulajdonítanak,

mert e tényben az Egyesült Államok ama kísérletét látják, hogy befejezett tények elé állítva Törökorszá- got, ezt az esetet — előzmény gyanánt — felhasznál- hassák arra, hogy a jövőben is átrepüljenek az észak-amerikai gépek török terület fölött.

Ezzel kapcsolatosan a Wilhelmstrassen felhívták a figyelmét az angolok szolgálatában álló több lapban legutóbb megjelent fényképekre, melyekből — mint német helyen megállapítják — nyíltan és minden tar- tozkodás nélkül kiviláglik, hogy milyen könnyítési

lehetőségeken törí a fejét a brit hadvezetőség a ten- gelyhatalmak elleni háboruban. Erre vonatkozólag bemutatták a külföldi sajtó képviselőinek a Revue du Liban című lap egyik példányát, melyben bizonyos katonai légi vonalak ábrázolásánál — mint erről a sajtó képviselői személyesen meggyőződhetnek, — nyilakkal jelzett utak török területen vezet- nek át.

A Revue du Liban e száma és az Ankarából származó értesülések alapján a német külügyminiszteriumban kijelentették, hogy a szóbanforgó átrepülések török terület felet: egyáltalában

nem a véletlen művei, hanem az angolszász— szovjet szövetségesek hadászati szándékai- ly kiegészítő részének tekintendők.

Tizenkilenc hajót sülyesztettek el a németek az Atlanti-óceánon

A német vezéri főhadiszállás tegnap délben kü- lönjelentésben a német buvárnaszádok újabb nagy si- kereiről számol be. Eszerint az Atlanti-óceánon és a Karibi-tengeren egy erősen biztosított hajókaraván- ból elsülyesztett hét hajót harminnévvezer tonna- ly ürtartalommal. Egy másik hajót torpedólvéssel su-

lyosan megrongáltak.

A Karibi-tengeren — noha az amerikai elhárítás erős volt — tizenkét hajót sülyesztettek el hetvenöt- ezer tonna ürtartalommal. Ezzel az ellenséges hajótér- ly tizenkét hajóval, százkilencezer tonna ürtarta- ly lommal csökkent.

A szebaszttopoli erődítményrendszer egyik fontos kulcspontját tegnap elfoglalták

A német vezéri főhadiszállásnak osztrótkön délben kiadott legújabb jelentése szerint a Szebasztopol körüli harcokban a német gyalogság és az utász-csapatok a német légiőrtámogatása mellett további eredményeket értek el és heves harcok után elfoglalták a Gorkij Maxim nevű erődítményt, amely az egész szebaszttopoli erődítményrendszer egyik kulcspontja. A támadó csapatok már csak három kilométernyire vannak a szebaszttopoli kikötő bejáratától.

A keleti arcvonalon dél; szakaszán német és román csapatok visszautasították az ellenség számos

támadását. A középső szakaszon az ellenség szétszórta egységeit megsemmisítették.

A német légiőrtámogatás kikötőjét bombázták és légi harcban 11 szovjet repülőgépet lelőttek.

Északafrikában az angol erőket két részre szakították. Az egyik rész Bardia felé menekült és ezt erős német és olasz páncélos osztagok üldözik.

Az angol légiőrtámogatás június 3. és 16. napjai között 307 repülőgépet veszített, ezek közül a Földközi-tengeren 137 gép pusztult el. Ezen idő alatt a német légiőrtámogatás vesztesége 71 repülőgép volt.

Rommel személyesen vezette rohamra csapatait

A Neue Züricher Zeitung hosszabb cikkben beszámol az északafrikai harcokról és kiemeli, hogy Rommel vezérezredes mennyire kitüntette magát személyes bátorságával. A Bir Tacheim erőd ellen intézett támadások alkalmával Rommel vette át az itt küzdő csapatok fölötti parancsnokságot és

páncéloskocsiján mindig a legelső vonalban tartózkodott.

Amikor csaknem két heti ostrom után az utászoknak sikerült részt törni az angolok által rakott aknamezőn, Rommel vezérezredes kocsija volt az első, amely az erőd ellen indult.

A tábornoknak ez a példamutatása rendkívül lelkesítően hatott a csapatokra.

AMERIKAI REPÜLŐK KUDARCA

Genfből jelenti a Rador: Az NTI értesülése szerint az angolok Földközi-tengeri veresége nagy csalódást keltett Newyorkban, mert a szétvert brit hajókaravánokat északamerikai pilóták által vezetett legmodernebb rendszerű amerikai repülőgépek védtek. Az új amerikai repülőgéphez nagy reménysek fűződtek és bíztak azok fölénységében. Ez a reményesség most szertefoszlott, mert az új amerikai repülőgépek sem tudták megmenteni a pusztulástól a brit hajókat.

Német repülők támadásai Szebasztopol erődei ellen

A Német Távirati Iroda jelentése szerint a Szebasztopol körüli tartós harcok során német zuhanó bombázók tegnap hatatosan támadták a beépített erődöket. Bombákkal sikerült több, rendkívül jól álcázott bolsevista üteget elhallgattatni. A front északi részén német repülők támadást intéztek a murmanszki és jokangai kikötők ellen és több hajót felgyújtottak. Tégiharc keletkezett a szovjet repülőekkel és ezek közül tizenegy gépet lőttek le.

A FINNEK HARCAI

A finn hivatalos harctéri jelentés szerint a Ka-

réliai földszoroson a bolsevisták erőteljes támadásait véresen visszautasították. A Ladoga-tón egy ellenséges őrnaszád közlekedett a fiun álmásokhoz, de ezt a partí tüzérség visszajütte. A harcok kedvezően folynak.

AMERIKAI BEISMERÉS

A Német Távirati Iroda közli, hogy a washingtoni tengerészeti hivatal jelentette, újabb ismét elsüllyesztettek két amerikai hajót, egy kereskedelmi gőzöst pedig súlyosan megrongáltak.

Gibraltárba menekültek a brit hajókaraván maradványai

Madridból jelenti a Rador: A Malaya brit sorhajó, az Eagle és az Argus nevű repülőgépanyahajók, két romboló és öt korvett a Földközi-tengerről jövet szerdán reggel befutott a gibraltári kikötőbe. Rövidesen még más brit hadihajók érkeztek a kikötőbe, köztük az egyik cirkáló sulyos rongálásokat szenvedett. Ezt a hajót három gőzös vontatta és közel volt az elsüllyedéshez. A sorhajó és a két repülőgépanya-

hajó fedélzetéről számos halottat és sebesültet szállítottak a szárazföldre. Ugy hiszik, hogy az Eagle nevű repülőgépanyahajó is megrongálódott. A gibraltári kikötőbe érkezett brit egységek június 12-re virradó éjszaka hagyták el a kikötőt. Az akkor elindult hajórajhoz tartozott a Malaya nevű sorhajó, a két repülőgépanyahajó, három cirkáló, nyolc romboló és nyolc korvett.

ISKOLÁINK ÉLETÉBŐL

A Brasov-brassói református iskolák évváró ünnepélye

Egy templom, tele gyermekekkel és ifjakkal: Ez az, ami elsősorban felemel és megragad a Brasov-brassói református iskolák évváró ünnepélyén. Zsuffolt padosorokból száll a zengő ének, gyermekszívek kibuggyanó hálája és öröme annak trónusa elé, aki a földön járva így értékelte a gyermekeket: „Övék a mennyeknek országa”. Előtte bizonyára ez a gyermeki hálaáldozat a legkedvesebb minden földi megnyilatkozások közül, mert szereti a gyermeket. Istennek a gyermek iránt megnyilvánuló nagy szeretetéről beszél magasan szárnyaló biblia magyarázatában Geréb Ádám lelkész a református iskolák vallásánára is. „Az ő szeretete veti körül, mint biztos lelki otthon s védelmezett és őrzött az elmúlt iskolai évben, amíg odakint tombolt a nagy vihar, a világháború. Ebből az otthonból, puha, meleg szeretetfészekből tanítgatunk repülni titeket, hogy majd tartani tudjátok az iramot abban az óriási repülőversenyben, amelynek élet a neve. Legyen áldott Isten, hogy tanárok és tanulók számára a múlt évben is lehetővé tette a készítő-készítő munkát!”

Újabb ének után Dániel Viktor rektor-professzor igazgatói évváró beszéde következett. Először Öfelsége I. Mihai király bölcs uralkodását, majd Antonescu Ion tábornagy-államvezető országmentő, építő érdemeit és a román hadsereg kimagasló fegyvertényeit méltatta, kihangsúlyozva, hogy e három tényező össz munkájának eredménye az, hogy Románia nagy szövetségi oldalán az európai keresztény civilizáció megmentéséért folyó szent harcban résztvehet. Az elmúlt iskolai év e harc jegyében rendkívül körülmények között zajlott le, de

éppen a sulyos körülmények igazolták a tanári és tanítói karnak azt a pedagógiai irányelvét, hogy

nemcsak tanítani, hanem nevelni is kell

a gondjukra bizott ifjúságot. A tanári kar gyakorlati életre való nevelésre irányuló, lelkiismeretes munkájának köszönhető, hogy év végére nem egy olyan ifjú lélek borult gazdag gyümölcstermésű kecsgetető áldott virágzása, amelyik az év első hónapjaiban keveset ígért. Ez pedig a nevelői munka legszebb eredménye s legörömteljesebb jutalma.

Az igazgatói jelentés statisztikai adataiból megtudjuk, hogy a Brasov-brassói református iskolákban ötszáznál több magyar gyermek és ifjú tanult az 1941/42-ik esztendőben és pedig: az elemi iskolában 250, a négyosztályos leánygimnáziumban 110, a nyolc osztályos fiú kereskedelmi iskolában 70, a két éves női kereskedelmi tanfolyamon 7 és a tanonciskolában 120. Az elért kiváló eredmények s az iskola kitűnő hírneve mellett a jövő évben minden iskolában biztosan lehet számítani a tanulók számának lényeges emelkedésére.

Ének zenitül s mire utolsó akkordjai is elszállanak, négy matrózruhas diákleány áll az urasztala előtt. Négy tőrekeny leánygyermek áll itt „virgázz”-ban, az európai keresztény civilizáció örhélyén — cikázik át rajtam a felismerés — s azonnal igazolódnak is.

„Emlékezzünk régiokról” címen először Tókos Erzsébet III. gimnáziumi tanuló beszélt a nyelvről. Szépségeiről, értékéről, életet támasztó és védő ere-

jéről. Fogarassy Ibolya III. gimnáziumi tanuló nyelvünk nagy szerelméről, Kőrösi Csoma Sándorról beszélt, aki 123 évvel ezelőtt indult el, hogy keresse a magyar nyelv bölcsőjét s amíg e cél eléréséig nem látában áldott élete elégett, a tibeti-angol szövegnyelvtan összeállításával örökértékű munkát végzett az egyetemes művelődés terén.

A nyelv életét szolgálta Széchenyi István is — kapcsolódik bele az elmondottakba a következő Tókos Margit III. gimnáziumi tanuló, nem „cifrálkodó és hivalkodó magyarkodás”, alázatos szolgálát volt. Páll Ilona IV. gimnáziumi tanuló, az iskola eminense (négy éven át tizes osztályzata volt) a nagy pedagógusról, Cor Amosról emlékezett meg, akinek csöndes, I. munkája forradalmi áttelakulást hozott a tudományban a XVII. század közepén. Neki lehetjük a modern neveléstudomány megállapítói, azt, hogy ma a tanítás és tanulás nem kinzó, magolttatás, hanem magas színvonalu lelki és mi munka.

Megkapó volt ez a négy előadás tartalma maga nagyvonalu tömörségében, de még meg a nyugodt fölénnyel, amellyel ez a négy gyermek előadása anyagát uralta. Dícséretet érdemel különös elismerésre méltók azok a tanárok, akik a tudatlan, tudatlan munkával magasképességű gyereket nevelnek kálvinista anyaszentegyházunk égyar közösségünk számára.

Igen kedvesek voltak az elemista szavalók telmesen, ügyesen szavaltak Szépréti Nóra I. gimnáziumi és Kocsis Ilona IV. gimnáziumi tanár gyűit.

Ének után Dániel Viktorné, a leánygimnázium leánykereskedelmi tanfolyam igazgatója bejelentette az évváró ünnepélyt. „Egy régi görög bölcs fényes nappal, a kezéber néveléssel jelent meg az után. — Embert keresek, lelke a kérdésköszöknöknek.

A diogenesi embert kerestük mi is

tanártársaimmal az elmúlt esztendőben s ha a növendékünk lelkeiben megtaláltuk a szép, a jó, a mérv választott szerelmest, közösen örvend rajta. Most bemutatjuk őket a közönségnek is, a legjobbjaink között azokat az emléklapokat, lyeket jutalomkönyv hiányában emlékl ad az a legjobb tanulóinknak. Adorjáni Dezső az elemi igazgatója arról a szeretetről szölt, amellyel ő és társai a szülői szeretetet igyekeztek pótolni, hi feledteteni a „kicsi diákokkal”. Jól töltött után újra ez a szeretet várja a gyermekeket: a ges tanítók szeretete. Páll Ilona IV. gimnáziumi nullo és Rodzevits Ella II. éves keresk. tanf. hal könnyek és virágok között bucsuztak évtársaikban is Dániel Viktorné igazgatónőtől és a tanári tól. Megkönnyezett volt az a gyöngéd, ragasz szeretet, amely érezhetően áradt ezekből a gyermeklelkéből igazgatónőjük és tanáraik felé. Boldog nárok, akiket így szeretnek a növendékeik és be tanítványok, akiknek ilyen szeretetreméltó tanít vannak.

Végül Csia Pál esperes megáldotta az ifjuságot. Áldásosztó mozdulatában s szavaiban ott remeg sokgyermekes családapa együttérzése s a Brasov-brassói református iskolák lelki nesztörának égő retere is, hiszen ő volt az iskolák egyik alaprakó egyházvezető munkájának ma sincs nagyobb és dögabb terhe és gondja, de nem lehet nagyobb öröme sem, mint az iskoláért való küzdelem.

Hazafelé megyünk. Az utca tele van a felszölt gyermeklelkek boldog zsivajával. Azon tűnő fel, mi a magyarázata annak a rendkívül meleg hangulatnak, amely az egész gyönyörű ünnepélyt jellemte és minden résztvevő lélekre ráborult. Rájövők a csodálatosan emlékedett szelid alázatosság és relet, amely a Dániel Viktor rektor-professzor, Dániel Viktorné igazgatónő és az egész tanári kar lényegre árad. Szeretete s a lázat. Az igazi pedagógus két leglényegesebb jellemvonása a nevelői munkát kerének titka és biztosítéka.

Erése Mikló

Tanévzáró ünnepély Sauca-Szőkefalvi unitárius elemi iskolájában

A Sauca-szőkefalvi unitárius elemi iskolában a tanévzáró ünnepélyt Mátyszék György esperes imája után a nővérek éneklésére adott elő énekszámokat, majd az esperes mondott gondolatokban gazdag ünnepi beszéde. A templom és az egyház az a tűzhely lett, amely köré kicsiny és nagy, gazdag és szegény egyfolyó buzgalommal csoportosul — mondotta.

Az esperesnek az anyákhoz, a hivatkozott és isághoz intézett beszéde mindenkit megragadott. Az évváró ünnepséget áldás, közének és a jutalmak kiosztása fejezte be.

A román közigazgatás egy éve Dnyeszterentuli területeken

Antonescu Ion tábornagy-államvezető szemleutja

Bucurestiből jelentik: A Donecz-medencében és a Dnyeszterentuli területeken levő román egységeknél tett körúti látogatásánál Antonescu Ion tábornagy-államvezető néhány napot a Dnyeszterentuli területeken, amely körút során személyesen győződött meg a közigazgatásának munkavégzéséről. Az általa látogatott Ovidiopol és Moghilev között valamennyi román egység megelégedéssel fogadta a tábornagyot.

A Dnyeszterentuli tartomány, mint a keleti aradományok minden szakasza, rendkívül sokat szenvedett az elmúlt év alatt. A helyreállítási munka kivételével minden más munkát a hadsereg és a közigazgatás újraszervezésére fordították. A helyreállítási munka kivételével minden más munkát a hadsereg és a közigazgatás újraszervezésére fordították. A helyreállítási munka kivételével minden más munkát a hadsereg és a közigazgatás újraszervezésére fordították.

A Dnyeszterentuli tartomány, mint a keleti aradományok minden szakasza, rendkívül sokat szenvedett az elmúlt év alatt. A helyreállítási munka kivételével minden más munkát a hadsereg és a közigazgatás újraszervezésére fordították.

a tábornagyot.

A kollektív gazdaságok sokhelyütt hiányosak voltak a legegyszerűbb mezőgazdasági szerszámoknál és így a tavaszi munkálatok elvégzésében akadályozták az államvezető-tábornagyot. Az államvezető-tábornagyot akadályozták az államvezető-tábornagyot.

A templomok és iskolák az egész Dnyeszterentuli területen romokban és elpusztítva hevertek vagy klubokká és gabonarakarokká alakították át a bolsevisták. Tavaly óta számos templomot újjáépítettek, a megmaradt iskolákban román nyelven folyik a tanítás.

Antonescu Ion tábornagy-államvezető több mint két hetes utazása végén rövid tiraszpoli tartózkodás után repülőgépre ült és az est folyamán Bucurestibe érkezett. A tizennegy nap alatt az államvezető csak repülőgéppel több mint hatezer kilométer utat tett meg, nem számítva a gépkocsival és vonaton történt kiszállásokat. Utján Jenescu tábornok légügyi alkatőr, Gerstenberg tábornok Bucurestiben légi felügyelő és több más magasrangú tiszt kísérték az államvezető-tábornagyot. (Rador).

Antonescu Ion tábornagy-államvezető üdvözlése születésnapja alkalmából

Antonescu Ion tábornagy-államvezető születésnapja alkalmából Hitler nemzeti birodalmi vezér és Mussolini olasz miniszterelnök meleghangú táviratban fejezték ki szerencselívánataikat. A Führer legszívesebben jókívánságait tolmácsolta és utalt arra az együttérzésre és értékelésre, mellyel Németország Romániának és vitéz hadseregének nagyjelentőségű hozzájárulását kiséri a bolsevista ellenség legyőzéséért folytatott harcban. A Duce legjobb kívánságait küldi s egyben szerencselívánatait tolmácsolja a román csapatok legújabb fényes győzelmei alkalmából. Meleghangú üdvözlő táviratot intézett az államvezetőhöz Rysto Ryti finn köztársasági elnök is, valamint Göring német birodalmi tábornagy, Mannerheim tábornagy, finn hadseregfőparancsnok és Ribbentrop Joachim német birodalmi külügyminiszter. Killinger Bucuresti német követ az összes romániai németek legőszintébb szerencselívánatait tolmácsolja és Isten áldását kéri az államvezető életére s az ország és nép javáért kifejtett sikeres munkálkodására.

Anglia gyengeségének újabb bizonyítéka

Rómából jelenti a Rador: Butler brit közoktatásiügyi miniszter bejelentette az angol elemi iskolai oktatás teljes reformját. A jelenlegi háborúban nyert tapasztalatok szerint szükségesnek mutatkozik, — mondotta — hogy az angol gyermekeket már az elemi iskolában meg kell ismertetni a történelmi földrajzi és pszichológiai kérdésekkel. Anglia elhatározta, hogy a totalitárius államok mintájára erősebb felügyeletet gyakorol az iskolai oktatásnál. A bejelentett reformok között szerepel az Egyesült Államok Szovjetországgal és Anglia közötti tanítócsere, amelynek az a célja, hogy az angol tanulók előtt tágabb látókört nyisson és megtanítsa őket nemzetközi szempontokból nézni a dolgokat. Ez Anglia gyengeségének újabb bizonyítéka. A bolsevizmus bacillusá megkezdte körforgását a brit birodalom szervezetében és a legjobban a gyarmatokban fog elszaporodni — írja ezzel kapcsolatban a Stefani iroda munkatársa.

Postán bombát küldtek egy francia ügyésznek

Párisból jelentik: A dijoni francia államügyész ellen merényletet követtek el. Amikor az ügyész napi postáját megkapta, egy csomag is érkezett címére, amely felbontás közben felrobbant. Az ügyész fején és kezén súlyos sérüléseket szenvedett és kórházba kellett szállítani.

Páncélos csatahajók helyett repülőgépanyahajók

Lisszabonból jelenti a Rador: Az északamerikai sajtó nemrégiben közölte, hogy az Egyesült Államok tengeri ereje kimeríthetetlen és hamarosan öt páncélos csatahajó építését kezdi meg a hajóépítő üzemekben. Ezekkel akarják pótolni a háromhatalmi egyezményt aláírt hatalmak tengerészete és légiereje által elsüllyesztett hadihajókat.

Washingtoni jelentések most arról számolnak be, hogy a páncélos csatahajók építése csupán tervezet volt, amelyről már le is mondtak, mert helyettük repülőgépanyahajókat fognak építeni. Az északamerikai parlament tengerészeti bizottsága különben nyolc milliárd dollárt szavazott meg mintegy két milliárd tonna hajóépítésére és félmilliárd dollárt repülőgépanyahajók készítésére. Amerikai politikai és tengerészeti körök azonban megjegyzik, hogy az erre vonatkozó törvényt még a kamarának és a szenátusnak is jóvá kell hagynia és csak azután kezdhető meg a hadihajók építése.

Rádiószózata:

Anglia elvesztette a háborút India fegyvert fog függetlensége kivívására

Indiai nemzeti vezér, aki Európában tartózkodik, tegnap — mint a Német Távirati Iroda közölte — rádiószózatot intézett honfitársaival. Hála az indiai közvélemény nyomásának és az angol ellenállásának — mondotta —

megnyitult néhány indusnak az a kísérlete, hogy rávegye Indiát a háborúban való részvételre.

Anglia elvesztette a háborút és a tengelyhatalmakkal együtt a brit világbirodalmat, — mondotta a rádiószózatban. Felszólította honfitársait, minden eszközzel járuljanak hozzá az angol világbirodalom széttöréséhez, hogy ezáltal megteremtessék a szabad India. Valóságos öngyilkosság lenne, ha India népe továbbra is tétlen vagy semleges maradna. Bizonyos, hogy

a megindított harcban Indiának külföldi segítségére van szüksége és meggyőződése, hogy ez a segítség nem is marad el.

Legfőbb ideje, hogy India barátai és munkatársai megtanuljanak különbséget tenni India belpolitikája és külpolitikája között. A szabad India belpolitikája kizárólag az indiai népek ügye. A külpolitika a háromhatalmi szövetségben egyesült államokkal való együttműködést követeli. Ő maga előljár abban a harcban, melynek célja India önállóságának megteremtése. India szabad népeinek kell majd eldönteniük, hogy milyen kormányformát kívánnak.

Cripps elutasásával megkezdődött a nemzeti harc utolsó szakasza. Nem sokára arra a pontra érünk, amikor fegyverhez kell nyulnunk, — mondotta azután. — Az indiai népek fel kell készülnie erre a napra. Anglia uralma ma már annyira inog, hogy az indiai nép helyes vezetéssel és barátai támogatásával meg tudja szerezni szabadságát. Ez a nap már nem várát magára sokáig. India a mostani háborúban küzd ki függetlenségét.

MEGKEZDŐDNEK AZ ELŐKESZÜLETEK INDIA FÜGGETLENSÉGÉNEK KIVIVÁSÁRA
Bangkokból jelenti a Rador: A hindu függetlenségi kongresszus elhatározta, hogy harminchat tagból álló bizottságot alakítanak, amely titkos üléseket tart. A határozatokat nem hozzák nyilvánosságra. Ugy hiszik, hogy a bizottság India függetlenségének kivívása érdekében tesz majd intézkedéseket.

Eltétek Papan merénylőit

két szovjet fővadászt husz-husz évi fegyházzal, büntőházaikat pedig tíz-tíz évi börtönnel sújtották

Ankarából jelenti a Rador: A Papan ankarai nagykövét ellen február 24-én elkövetett bombaterrorizmus ügyében a török bíróság szerdán este hirdette ki az ítéletet. Eszerint a fővadásztakat, Pavlov György és Kornilov Kornél szovjet alattvalókat egy-egy másik személy ellen elkövetett merényletben való

részvétel miatt husz-husz évi fegyházzal, míg Abdur Rahman és Suleiman török vádlottakat egyenként tíz évi fegyházzal ítélték, mert a merénylőkkel kapcsolatosakat tartották fenn és segítséget nyújtottak nekik. Az elítélteknek joguk van felelősséget vállalniuk. Az ítéletet irakban is kiképezik az elítélteknek.

FORUM (Arad)

nyáron is nagy ilmeket játszik. Városunk egyedüli jó szellőztetett kellemesen hűvös terme. Telefon 20-10. Előadások 5, 7, 15, 9-30. Minden nap 3 korcra 30 le helyárral

Ma! A szép szöke Ilse-t elrabolták egy bál kel-16 közepéről. Vajton miért? Hogy megszöke-16? Hogy kirabolják? Nem. Azert mert szeretik. Az **Aglegény háztartás** fordulatosszerű szerelmi regény, amely gyönyörű vidéken játszódik

Aglegény háztartás

KARIN HARDT, VOLKER v. COLLANDE
a főszerepben 18. sz. hirdető

URANIA (Arad)

Telefon 12-32. Előadások 5, 7-15 és 9-30. Csütörtök, szombat matiné 30 le helyárral



Ma **Benjamin Glöckl, Carola Höhn** legnagyobb zenés filmje

Édesanyám

Legújabb ONC és UFA háborus hirdető

HIREK

A detektívtudomány legnagyobb mestere

Timisoarai szerkesztőség és kiadóhivatal:
1, Piata Brătianu 3. Telefon: 28-10.
Aradon előfizetések, hirdetések és reklamációk Reclama
hirdetőirodában, Eminescu-utca 8. Telefon: 17-11.

Aradi szerkesztő: Babuczy György.
ELŐFIZETÉSI ÁRAK:
Belsőföldön kézbesítéssel együtt egy óra 110.— lei, negyed-
évre 330.— lei, fél évre 650.— lei, egész évre 1200.— lei.
Magyarországon havonta öt pengő, negyed évre 15.—
pengő, fél évre 30.— pengő és egész évre 60.— pengő.
Egyes példány ára hétköznapokon 26 fillér, vasárnap 30
fillér. Hatóságoknak, közhivataloknak és közüzemeknek,
gyáraknak, vállalatoknak és részvénytársaságoknak a
rendes előfizetési díj kétszerese.

Vasárnap nyílik meg a magyar képzőművészek aradi kiállítása

A művészi alkotás lendületét és az örök szép
utáni kutatás lázát nem befolyásolja a világszerte
duló háború sem. Csak a minap adtunk hírt arról,
hogy Rómában a hadbavonult olasz képzőművészek
rendeztek nagyszerű közös kiállítást, mely heteken
keresztül az emberek ezreit vonzotta. Ugyanez a je-
lenség észlelhető a többi európai városokban is. A
fronton küzdő és az otthon maradt művészek testvéri
körben egyesülve,

tudásuk, alkotásuk színe-javát tárják a köz-
zönség elé,

az emberi szellem felsőbbrendűségének méltó igazolá-
sára és annak a ténynek bizonyítására, hogy a lé-
lek, a szellem az ur az anyag fölött.

A világvárosok tárlatai mellé méltóképpen sora-
koznak azok a kiállítások, melyeken a szerényebb
körben élő, de ugyanolyan kitartással és lelkesedéssel
dolgozó képzőművészek

a fővárosi értékmérés tekintetében is kiváló-
nak tekinthető művészi alkotásokkal szere-
pelnek.

Örömmel jelentettük tegnap, hogy Aradon jú-
nius 21-én, vasárnap nyílik meg az aradi és vidéki
magyar képzőművészek — festő- és szobrászművé-
sek — kollektív kiállítása. Ez a tárlat újabb meg-
nyilatkozása a teremtő erőnek és annak a lelkes mű-
vészi munkának, mely a tárlaton szereplők műveit,
— Belezny István (Arad), Gallasz Nándor (Timi-
șoara-Temesvár), Hajós Imre (Arad), Muhos Kornél
(Lugoj-Lugos), Paál Albert (Lipova-Lippa), Pataky
Sándor (Arad), Soós István (Arad) és Wolff Károly
(Arad) alkotásait — jellemzik. A magyar képzőmű-
vészek kiállításának előkészületi munkálatai már be-
fejeződtek.

A kiállítás vasárnap, június 21-én délelőtt
10 órakor nyílik meg

az SGA tornaegyesület Avram Iancu-tér 21. szám
alatti helyiségeiben. A kiállítás iránt óriási érdeklő-
dés nyilvánul meg.

— Clodius dr. Athénban. Clodius dr. német meg-
bizott hosszabb ideig Athénban tartózkodott és egy
a helyettes görög miniszterelnökkel, mint a görög
termejei minisztérium vezetőjével megbeszéléseket
folytatott. Jól értesült körök véleménye szerint a meg-
beszélések tárgya főleg a görög nép élelmiszere és a
görög pénz értékének rögzítése volt. Az újságok e-
zel kapcsolatban megemlítik, hogy a Görögországba
érkezett gabonafélék felét Németország küldje, ezen-
kívül Németország nagyobb mennyiségű gyógyszer-
t is a görög nép rendelkezésére bocsátott. A német
birodalmi kormány ezenkívül a görög pénzegység sta-
bilizálásáról is gondoskodott.

— Laval beszámolt Pétain tábornagnak párisi
tárgyalásairól. Vichyből jelenti a Rador: Pétain tá-
bornagy francia államfő hosszabb kihallgatáson fo-
gadta Laval miniszterelnököt, aki beszámolt a párisi
tatózkodása során folytatott megbeszéléseiről.

— Angol tisztetek csak engedély alapján vehetnek
zsidó nő feleségül. Rómából jelentik, hogy a kairói
rádió közlése szerint a közelkeleti brit katonai ható-
ságok megtiltották az angol tiszteknek a benszültött
nőkkel és különösen a zsidó nőkkel való házasságot.
Ilyen házasságot csak londoni engedéllyel lehet kö-
tni. A Telegrafo megjegyzi, hogy erre az intézkedésre
azért volt szükség, mert az angol tiszték sűrűn kö-
töttek házasságot benszültött nőkkel és főleg zsidó
iőkkel, ami az arabok körében nagy visszataszást
keltett.

— Bulgária gazdasági helyzete. Szófiából jelenti
a Stefani-iroda: Filóff bolgár miniszterelnök rádió-
beszédében bejelentette, hogy az április 12-én el-
hangzott kormánynyilatkozatnak megfelelően az
egyéni érdekeket alá kell vetni az állam érdekeinek
azért oly intézkedéseket léptetett életbe, melynek Bul-
gária gazdasági helyzetének stabilizálását és szabá-
lyozását célozzák.

Egész külön irodalma van a detektívregénynek.
A közönség, tekintet nélkül társadalmi állására, vagy
műveltségére, végtelenül kedveli ezt a műfajt. Így az
után Sherlock Holmestől kezdve végig igen nagy nép-
szerűségnek örvendnek az azokban szereplő mester-
detektívek, akik természetesen a képzelet szülemé-
nyei. A detektívtudomány igazi királya egy tudós
volt, Bertillon Alphonse. Ha valakit megillet ez a cím,
ugy az csakis ő lehet, mert kutatásai révén a lehetet-
len is lehetővé tette a kriminológiában. Bertillon a
párisi rendőrség személyazonossági hivatalának fő-
nöke volt és az ő felfedezései alapján volt lehetséges,
hogy valójában a francia detektív szervezet kebelében
találhatók ezen mesterség legnagyobb művészei. Tal-
lán sehol sincs az egyéni kezdeményezésnek olyan
nagy szerepe, mint a francia detektívgyakorlatban és
sehol nem méltányolják annyira az egyéni zsenialitást,
mint a francia bünygyi nyomozásban. Ezért van az,
hogy ott még a tettes leleplezésénél is többet számít
az, ha valaki nem ér el ugyan eredményt, de valami
eddig még ismeretlen eredeti módszerrel lepi meg
főnökeit.

Mindenekelőtt Bertillon érdeme volt az, hogy a
francia detektívtestületet annyi mesterdetektívet ter-
melt ki magából, mert ő hirdette állandóan azt az el-
vet, hogy a nyomozónak főleg az egyéni intuíciónja
és a logikus képzeletre kell támaszkodnia. Hogyan és
miképpen történjek ez, arra ő maga szolgáltatott
számítlan példát, mikor nehéz nagy nyomozásoknál
maga is elvállalta olykor a detektív szerepét. Így egy
betörés alkalmával, amikor a gyanúsított sehogy sem
akart vallani, ő maga vette kezébe az ügyet. Minde-
nekelőtt napokig bezárkózott a szobájába és a rendel-
kezésre álló tárgyi lehetőségek alapján, képzeletben
rekonstruálta az egész bűntényt. Ezután éjnek idején
bement a betörő cellájába, mire ez felébredt álmából.
Mi? Keres itt? — kérdezte megriadva a bűnös. — Már
régem itt vagyok, — válaszolta Bertillon. Ön álmában
kibeszélte egész tettét. Ezek után elejétől végig el-
mondta az egész betörés lefolyását, úgy, ahogyan azt
képzeletben felépítette. És mi volt az eredmény? A
bűnös e „kétségtelen” bizonyítékok sulya alatt meg-
tört és vallott. Egy másik alkalommal Bertillon meg-
hallotta, hogy egy Gueuive nevű gonosztevő meg
akarja őt ölni, mert sulyos bizonyítékokkal szolgált
régebben ellene. Bertillon erre betörőnek maszkirozta
magát és így megnyerzte Gueuive bizalmát. Ez nyom-
ban közölte vele, hogy legközelebbi munkája lesz Ber-
tillonnal végezni. A mesterdetektív erre azonnal
ajánlkozott, hogy segítségére lesz és így négy éjszaka
keresztül várakozott a gonosztevővel a saját háza
előtt, hogy mikor ő maga kijön. Végül is együtt tör-
tek be az ő saját lakásába, ahol azután egy bunkóval
alaposan fejbevágtá társát és utána átadta a rendő-
rségnek. Bertillon egy másik remeke az volt, midőn
báró Zeidler gyilkosát leleplezte. A gyilkos egy botra
egy patkót szerelt és az istállóban leütötte a bárót.
Igy mindenki azt hitte, hogy a halál oka tulajdonké-
pen lőrégés volt. Bertillon a koponyán ejtett seb
helyzetéből azonban megállapította, hogy a bárónak

a feje tetején kellett volna állnia, hogy a ló ott
rughassa. Ennek alapján kiderült, hogy bűntény
van szó és csakhamar elfogták a tettest.

További esete már sokkal vidámabb volt. I
előkelő szállodában, egyre-másra történtek rejtő
szobalopások. Senki nem tudott az ügyes tettesek
mára jönni. Erre Bertillon az ujjlenyomatokból
állapította, hogy azok nem emberi lenyomtól száma-
z Nemsokára kiderült, hogy a sorozatos lopásokat
csimpánz követte el, amelyeket nagyszerűen be-
mitott erre a célra egy már roskatag kivénült to-
Nemsok az ujjlenyomatok jelentőségét fedezte
Bertillon, hanem megállapította azt is, hogy a fill-
mája szintén egyénien jellegzetes minden ember
Ezen az alapon sikerült megtalálni egy kámforra
sikkasztó banktisztviselőt. Egyik napon a tisztví-
nek másfél millió frankot kellett elvinnie egy m-
pénztintézetbe. A férfi a pénzzel eltűnt, de remé-
hogy előbb-utóbb mégis elfogják, mert igen jelle-
tes volt a külseje. A sikkasztó nagy, kövér ember-
sűrű fekete hajjal és feltűnően kiálló szemel.
Azonban az emberek elől bujkáló sikkasztó, fog-
tó kurát tartott, leborotvtáta a haját, majd s-
kére festette, végül pedig valamilyen marószert r-
gyulladt szemei is kisebbnek látszottak. Ráad-
botra támaszkodva görnyedten járt, tehát m-
reménye megvolt, hogy nem kerül huorkra. Azon-
ő sem számolt Bertillon találmányával. Füle saj-
formája ugyanis elárulta őt mindannak ellen-
hogy még azt is igyekezett parafin injekciókkal n-
változtatni.

Bertillonnak ezenkívül még egy sereg más n-
állapítása is volt, amelyek határtalan szolgálato-
tek a bünygyi tudományok. Így rájött arra, hog-
tenyér és a metzelen talp nyoma is más és más r-
den embernél. Ő állapította meg először azt is, hog-
vér szintén merőben különböző mindenkinél. Igy-
lezték le Pranzinit is, a híres asszonygyilkost. Há-
nőnek vágta el torkát az a gonosztevő, de bárh-
vigyázott is, egyetlen vércsepp mégis ruhájára es-
pent. Ez lett az árulója, mert a vegyi vizsgálat m-
állapította, hogy a vér az egyik meggyilkoltól sz-
mazik. Az egész bünygyi nyomozási tudomány fe-
dését tehát főleg e bámulatosan sokoldalú tudósi
köszönheti. Hálás tisztelettel adózik Bertillon en-
kének a francia rendőrség és minden kimondott s-
vát mint tantételt hirdeti.

— Nincsen olyan apróság, amely nem volna v-
telen nagy jelentőségű a nyomozásban, — mondó
annakidején Bertillon. És a francia detektív munká-
ma is ez a jelszó irányítja. A francia detektívek k-
detben gyakorlati tudással alig rendelkeznek, an-
nagyobb sulyt helyeznek azonban arra, hogy az ille-
megfelelő előműveltséggel rendelkezzenek és m-
legyen bennük az a szímet, amelyet nem lehet meg-
nolni és amely az emberrel születik, vagy egyálta-
ban nem sajátatható el sohasem Minden francia
tektív Bertillon nyomdokaiba akar lépni, aki való-
minden idők detektívtudományának királya.

— Kétszázhetvenhárom éves a zágrábi egyetem.
A zágrábi államj levéltárban megtalálták I. Lipót
császár 1669-ben kiadott rendeletét, amelyről azt hit-
ték, hogy elkallódott. Ezzel a rendelettel nyerte el a
zágrábi jezsuita akadémia az egyetemi rangot. Esze-
rint a zágrábi egyetem kétszázhetvenhárom év óta
működik.

— Két öngyilkosság. Bucureștiben a Calea Raho-
vein, a vasuti órház előtt egy életunt asszony a Flia-
ret állomás felől érkező vonat elé vetette magát. A
vonat kerekei halálra gázolták. Ugyancsak a vonat
elé vetette magát a fővárosi pályaudvaron Gogu Gav-
rila vasutas is, akinek nyakát vágta el a kerekek.

— Közvetlen személyforgalom Magyarország
Horvátország között. Zágráb; jelentés szerint jú-
elsejével megnyitják a közvetlen személy és csom-
forgalmat Magyarország és Horvátország között.
menetéri jegyek négy hónapig lesznek érvényesek.

— Kizárják a zsidókat a franciaországi ze-
főiskolákról. Párisból jelenti a Rador: A franciaors-
gi zsidó ügyek biztosa elrendelte, hogy a zsidók n-
vehetnek részt a zenekonzervatóriumok és a színi-
kolák július eleji felvételi vizsgáin. A jövőben valós-
nileg egyáltalán nem iratkozhatnak be a zenei s-
lákba.

CORSO (ARAD)
Tel. 23-64

Egyedüli mozaó nyitott tetőv
Előadások 5, 730 és 930-kor

Ma

4 STAR

A FILMEK F LMJE:

Tino Rossi a legzengőbb hangu
tenorista

Vivianne Romance a legszebb
filmszínésznő

Michel Simon a legnagyobb
jelleusínész

Mireille Balin a leghatasosabb
színésznő

A SZERELEM DALA

E film csupa báj, telítve énekkel, tánccal és gyönyörű látványosságokkal
Nyári hétfő éj 49 és 40 le

**Antonescu Mihai helyettes miniszterelnök ma-
lin kitüntetésé.** Bucurestiből jelentik: Eduard
Cucuresti finn követ a miniszterelnökségi palo-
tában ünnepség keretében nyújtotta át
Antonescu Mihai professzor, helyettes miniszterel-
nök helyettes miniszternek a Fehér Rózsa rend nagy-
keresztjét. A finn követ beszédében kiemelte azt a kö-
vetelményt, melyet a román és a finn
hatalmakkal szemben mindenkor teljesített s amely hivatás jegyé-
n is egy fronton küzd. Antonescu Mihai helyet-
tes miniszterelnök válaszában köszöntét nyilvánította
magas kitüntetésért és hangsúlyozta, hogy a ro-
mán nép mindig rokonszenvvel és szeretettel viselte
magán példamutatást látott saját feladatai telje-
sítésében. Az 1940 év óta a közös szenvedés még szor-
sabbra fűzte a két nép közötti kapcsolatokat s örök
barátságban és kölcsönös segítségben állnak egymás
mellette a két népet abban a szent küzdelemben.
A román nép és Európa jövője érdekében folytatják.
A finn néphez nemcsak barát; de a közös sors és kö-
lcsönös érdekek folytán testvér; szálak fűzik a ro-
mánt.

**Évzáró a római katolikus hitadományi fő-
iskolán.** A Timisoara-temesvári római katolikus teo-
ológiai főiskolán szombaton tartják meg az évzáró ün-
nepséget. Az ezzel kapcsolatban Tedeumot Korner
dr. pápai protonotárius, papneveldő; rektor
mondta. Az ideán a papneveldében öt teológus fejzi
tudományi tanulmányait. Ezen ötödévesek kö-
zül már pappá szentelték.

Étőlajosítás. Timisoara-temesvár város gaz-
dasági hivatala étőlaj kiosztását rendelte el. A kiosz-
tás kerüli olajmenyiség figyelembevételével egy
kilogrammra a város, hogy ezáltal a Bolvárosban és
Gyárvárosban adnak olajat. A kiosztás az 1. számú
egy alapján történik.

Államfők születésnapja. Gusztáv Adolf svéd
király nyolcvanegyedik, Horthy
Magyarország kormányzója pedig hetven-
egyedik születésnapját. A svéd uralkodót és a ma-
gyar kormányzót ezalkalommal külföldről is számo-
szerűen felüdvözlő táviratokkal.

NÉMET TÁBOROK TRAGIKUS HALÁLA.
Német Távirati Iroda jelentése szerint Dentsch tá-
borok a német légiügyi minisztérium osztályfőnöke,
a lovagkereszttel tüntettek ki, repülőszerecsé-
től áldozata lett.

Lemondott az iraki külügyminiszter. Kairóból
jelentik: Az iraki külügyminiszter betegségére való hi-
közzéssel lemondott tisztségéről. Tárcája ügyeinek
vezetését az iraki miniszterelnök vette át.

Hétfőn, kedden és pénteken mamaliganap.
Timisoara-temesvár város vezetősége 17. számú ren-
deléssel a mai naptól kezdve bevezeti a heti harma-
mamaliganapot. Hétfőn, kedden és pénteken te-
mincsen kenyér és ezeken a napokon a pékek ma-
szenélyeknek sem süthetnek kenyeret.

Országos vásár Tinca-Tenkén. A Bihar-Bihar
megyei Tinca-Tenke községben június 22-én, hétfőn
országos vásárt tartanak.

Orvosi hír. Dr. Bodea Eugen fül-, gége-, orr-
szakosorvos új rendelt. Timisoara, Boulevardul Regele
1/B (Löffler-palota), I. emelet. d. e. 12-1-
és d. u. 4-1/2 7-ig. Telefon 17-43.

Tízezer lelt ioptak a vendég zsebéből. Sabau
Solae aradi, Tribunal Dobra 1. szám alatti lakos fel-
jelentést tett a rendőrségen ismeretlen tettes ellen,
aki az egyik aradi vendég zsebéből ki-
tarta tízezer lelt tartalmazó pénztárcáját.

Eltűnt aradi fiatalember. Havai István aradi
fiatalos jelentette a rendőrségen, hogy István nevű 20
éves fia, Ivrianu-utca 59. szám alatti lakásukról jú-
nius 15-én ismeretlen helyre távozott és azóta semmi-
életjelt nem adott magáról. Az eltűnt fiatal-
ember felkutatására megtették a szükséges intézke-
éseket.

Amerikai katonacirkusz. Az amerikai had-
ügyminisztérium cirkuszulajdonos lett. A newyorki
biztosítást szerint egy tízenkétezer katonából és
százötvenháromezer civilből álló katonai katonacirkusz
kezdte meg körútját Amerikában.
A katonacirkusz rendes előadások keretében mutatja be az
amerikai katonák kiképzését és a harcokban való rész-
vételét. Az előadás szeszenciája egy tankeset, amely-
en az összes modern fegyvereket bemutatják és még
a legújabb is működésben látható. Ez az igazi ameri-
kai jüzi látványosság azt a célt szolgálja, hogy az
amerikai nép harci készségét fokozza.

— Uj rendőrfőnök Sebeş Alba-Szászcsabesem. A
Sebeş Alba-szászcsabesi rendőrség főnökévé Geor-
gescu Anton rendőrtisztet nevezték ki.

— Szentségimádás a Gyárvárosban. Az egyhá-
zmegei örökimádás során szombaton egész napon át
szentségimádás lesz a Timisoara-temesvár gyárvá-
rosi plébániatemplomban. Szentségimádás reggel hét
órákor szentmise keretében, este hét órákor szent-
ségimádás szentbeszéddel és ájtatossággal,
melyet Rech K. Géza apátplébános tart.

**Légiposta forgalom Bucuresti—Timisoara-Te-
mesvár és Arad között.** A Timisoara-temesvári pos-
tafőnökség közli, hogy „par avion” jelzésű küide-
ményeket Bucuresti felé a gép indulását megelőző
éjjel 12 óráig, míg Arad felé délután 2 óráig vesz fel
a központi postahivatal. A kereskedelmi kamara
épületében levő, valamint az állományi postahivatal
este 9 óráig, illetve déli 12 óráig, míg a gyárvárosi
posta délután 6 óráig, illetve délután 2 óráig vesz fel.
Ajánlják a küidevényeket különleges légiposta bo-
rijtókba helyezni. Ezek ára két lei.

**— Port Moresby bombázták a japán repülő-
gépek.** Amszterdami híradás: A szövétségek
ausztráliai főhadiszállása közli, hogy nehéz japán
bombavető repülőgépek Port Moresbyt bombázták.

— Rádióelőfizetők figyelmébe. A Timisoara-
temesvári postaigazgatóság közli, hogy az április-
júniusi évnegyed rádióelőfizetési díjának kiegyenlí-
tése június 30-ig a központi postán naponta reggel 8
óra és déli 1 óra, illetve délután 4 óra és este 7 óra
között birtágmentesen történhetik. Akik a fenti idő-
pontig nem tesznek eleget a felszólításnak, harminc
százalékos büntetést fizetnek.

— Francia és belga gyermekek Magyarországon.
Budapestről jelentik: A magyar kormány meghívá-
sára és a magyar társadalom támogatásával mint-
egy száz franciaországi és belgiumi gyermeket nyar-
altatnak Magyarországon a Balaton partján fekvő
Szabadi fürdőhelyen.

— Permetezőgépek az aradhegyvidék szőlőit. A Mi-
niszteriális szőlészeti iskola igazgatósága közli, hogy
a multheti esőzések nyomán számolni kell a rovarok
megjelenésével. Ezért felszólítja a szőlőbirtokosokat,
hogy június 19-én és 20-án egyszázalékos kékkö-
ldattal permetezzenek.

— Törökország kölcsöne. Ankarából jelentik: A
török kormány legközelebb javaslatot terjeszt a par-
lament elé egy újabb szözfóvten milliö fontos kölcsön
felvétele ügyében. A javaslat megszavazása után a
parlament megkezdi nyári szabadságát.

— Francia önkéntes hősi halála a keleti fronton.
Párisból jelentik: Jaques Doriot, a francia néppárt
vezérének fia a keleti fronton a bolsevizmus elleni
harcban hősi halált halt.

— Adományok. A frateliai-ujkissodai gyermek-
konyha építésére: H. I.-né 200, Zongor Sándor 150,
Érőváth Kálmán 100, Gyagyovszkyné 150, Lambrecn
N. 100 leit, a gyermekotthon részére M. Ferenc 1/2 kg.
kolbászt, F. néni 15 kg. epret, B. K. Sándor szintén
epret adományozott. A Timisoara-temesvári Magyar
Házban Sz. Gy. 2000 leit adományozott a Frateliai-
ujkissodai gyermekotthon építésére. Az otthon veze-
tősége az adományokat megköszöni. A Timisoara-
temesvári dr. Kakuk csecsemőgondozó és napközi
gyermekotthon javára az otthon vezetőségénél újab-
ban az alábbi adományok folytak be: D. R. vaj és
egy üveg málnaszörp, Református ifjúság 1000 lei.
Ezenfelül a Magyar Házban „Szerető szív” hagyó-
mánya címen 20.000 leit adományoztak ugyanezre a
célra.

**— Közvetlen vasúti forgalom Bulgária és Török-
ország között.** Szófia-ból jelentik: Tegnap hosszú szü-
netelés után Dedeagacsan keresztül újra megindult a
közvetlen vasúti forgalom Bulgária és Törökország
között.

**Kommunista vezérek
letartóztatása Svájcban**

Mint már megirtuk, Svájcban több titkos kom-
munista szervezetet lepleztek le. Zürich-i jelentés sze-
rint a svájci rendőrség letartóztatta Brunner, Hum-
bert és Vaugé Edgar kommunista vezéreket is, mert
megkísérelték a feloszlott kommunista párt fel-
állítását és tiltott propagandát fejtettek ki. Megál-
lapították hogy mindhárom éveken át Moszkvában
voltak és ott kapott utasításokkal tértek vissza Svájc
bolsevizálás érdekében.

**A Romániai Magyar Népkeözösség
közleményei**

A Romániai Magyar Népkeözösség országos el-
nökség közli:
Közzévetjük katonaköteles magyar testvé-
reinket, akik esetleg megváltoztatták lakásu-
kat és címüket, hogy kérés után az illető ezred-
nél jelentsek be ezt, mert ezáltal nagy és súlyos bü-
ntetésektől mentesülnek.

Ezzel kapcsolatban közöljük, hogy Sibiu-nagy-
szebeni szervezetünk keretében máj. 20-án elején fel-
állításított a jogvédelmi iroda, tagozatunk felügyelete
és vezetése alatt, s a naddirósági ügyek elintézésével
Dr. Kálmán Elek ügyvéd bízott meg. Felmerülő ese-
tekben tehát az illető vádiottak vagy Sibiu-nagy-
szebeni szervezetünkhöz, vagy közvetlenül Kálmán Elek
ügyvédhez (Sibiu, Str. Regele Mihai 24) forduljanak,
mert csak azoknak a védelmét lehet ellátni, akik a
célra ügyvédünknek meghatalmazást adnak szemé-
lyesen vagy megírottak útján.

Folyamodások, értesítések, jogvédelmi kérések
és bármilyen más közlések szintén Sibiu-nagyszebeni
tagozatunkhoz, vagy egyenesen ottani ügyvédi iro-
dánk címére (Str. Regele Mihai 24) küldendők, mert
ellenkező esetben ezen iratok csak több személyen ke-
resztül jutnak el, nagy késéssel, rendeltetési he-
lyükre.

A Braşov-brassói és Timisoara-temesvári ma-
gyar vádiottak védelméért illetékes szervezetünk szin-
tén igyekszik a lehetőség keretei között gondoskodni.
Bucuresti, 1942, június 13-án.

GYÁRFÁS ELEMÉR, elnök

— Botbüntetés Szerbiában. Belgrádból jelentik,
hogy az egyik belgrádi péket, aki a vevői számára ki-
utalt liszumentenyiséget meg nem engedett áron el-
adta, huszonöt ötótiésre és tíz napi elzárásra ítélték.
Ha tovább folytatja az üzérkedést, halálra ítélik. Azt
az egyént, aki a lisztet megvásárolta és a dísznival
feletette, háromszázezer dinár pénzbüntetéssel s har-
minc napi elzárással sújtották. A büntetés kitöltése
után gyűjtőtáborba kerül. (Donauzeitung)

— Megtorpedózták egykori dőlslávl hajó. A Né-
met Távirati Iroda jelentése szerint a Mozambique
csatornában buvárnaszádok megtorpedóztak egy
volt dőlslávl hajót, mely most angol lobogó alatt
hajózott.

— Ruhaneműt lopott. Gulyás Róza háztartásbeli
alkalmazott gazdájától, Mencerz Oszkár aradi keres-
kedőtől több ezer lei értékű ruhaneeműt lopott el. A
lopott holmi nagy részét lakásán meg is találták. A
tolvaj családnyán letartóztatása után beismerő vá-
lómást tett. Átadták az ügyészségnek.

— Anyakönyvi hírek. A Timisoara-temesvári
anyakönyvi hivatalban a következő bejegyzések tör-
téntek: Házasságot kötöttek: Teleki Ferenc szobó-
és Benkó Anna, Luchescu Pavel kesztyűszegéd és
Maturu Lucimilla, Laslau Septimiu cipész és Zsig-
mond Erzsébet, Ottó Jankó szobó és Turcsánvi Gi-
mond Erzsébet, Özvegy Nagy Istvánné Reh Erzsé-
bet 82 éves, Karvak született Schortye Erzsébet 76
éves.

MOZI

Június 19-én, pénteken a mozki műsora Aradon a
következő: Corso: A szerelem dala, Forum: Agg-
legény-háztartás, Aro: Ezek a férfiak, Uránia: Édes-
anyám.

Ügyeletes gyógyszerárak

Pénteken, június 19-én Aradon a következő
gyógyszertárak tartanak ügyeletes szolgálatot: Omes-
cu (Regina Maria-körút) és Anghel (Miron Cristea-
ter).
Pénteken, június 19-én Timisoara-temesvárott a
következők az ügyeletes gyógyszerárak: Belváros-
ban: Salvator (Regele Ferdinand-ut), Gyárváros: Ki-
gyó (Traian-tér), Erzsébetváros: Sárga (Porumbes-
gyó-utca), Józsefváros: Ursu (General Dragalina-tér),
Mehálában a Corvin, Fratelia-Ujkissodán a Panajoth
és Freidorf Szabadfalun az Eremici gyógyszerár.

A timisoarai városi mozki műsora ■ Előadások kezdete 5, 7, 9-kor. Vasár- és ünnepnap d. e. 11 és d. u. 3-kor is

CAPITOL ■ Megható lélektani dráma az elasz diákok életéből
Az első csalódás ■ Főszerepben ALIDA VALLI és ANDREA CHECCCHI

THALIA ■ Az idény legpompásabb szalonvigjátéka
Mi történt az éjszaka ■ Főszerepben Karl Ludwig Diehl és Theo Lingen

APOLLO ■ JÖN! ■ Az igazi „nagyfilm” ■ JÖN!
Az esnapuri tigris ■ LA JANA pályafutásának legjobb szereplésével

A FILM VILÁGA

Münchhausen — a vidám kalandor

Münchhausen és hűséges szolgája hamarosan film keretében is megjelennek a közönség előtt — Hans Albers játssza a szinesfilm főszerepét

Eriősebbnek lenni, mint a kérlelhetetlen valóság, ez öröktől fogva vágya az embernek. Az ember azonban gyenge a sorssal szemben, amely az utolsó menetben mindig győz. Az összes számítások és mélyen alapozottnak látszó ismeretek leperegnek a valóságos élet páncélzatáról, de a nép fantáziája a valóság fölé emelkedik. Már a görög mondák dicsérik a hőst, aki szembeszállt az istenek szeszélyeivel és önbizalmával.



ANNUSKA AZ IGAZSÁGÉRT KÜZD...
Krahl Hilde és Etlinger Károly az „Annuska” című Bavaria-filmben.

raéjszakkal telt ötleteivel a sors minden fordulatát, még a halált is legyőzte. Az embernek a környező hatalmakkal való harca örök témája a népek irodalmának és talán nincsen nemzet, amelynek ne lenne ilyen mondabeli hőse. Gullivertől Münchhausenig hosszú az ut a népek irodalmán keresztül és minden ilyen hősen egy-egy nép szabadul fel a hétköznapi bilincseiből a fantázia szabad birodalmába.

RÖVID FILMHIREK

Werner Kraus, a nagy német ábrázoló művész, *Ég és föld* című filmje a német filmgyártás egyik legdrámaibb erejű alkotása. A nagy mester partnerei Gizela Uhlen, Martin Urtel és Wolfgang Lukschy. Ennek a rendkívüli feszültségekkel telt filmnek a külső felvételei a festői szép Rajna-menti városokban a történelmi nevezetességű Xantenben készültek, ahol egykor híres egyházépítők és művészek több generáción át tevékenykedtek. Ezeknek a régi mestereknek ősi tradíciója, kötelességtudása és acélos igazságszeretete árad majd felénk e film jeleneteiből.

Messerschmidt vadászok és A repülés névtelen katonái — ez két UFA kulturális filmnek a címe. Mindkettő páratlan a maga nemében, mert olyan műhelytitkokról rántja le a leplet, amelyek eddig valóban nem kerültek avatatlank szemé elé. Az egyik film a modern légiháború nagy sztárját az ME 109 vadászgépjármű típust, annak modern gyártását és kipróbálását tárgyalja, míg a másik a Heinkel bombázók építőiről mutat be szemléltető, érdekes képeket.

Marte Harell, Wolf Albach-Retty és Paul Hörbiger a főszerepben megkezdődtek Budapesten a „Die heimliche Gräfin” című Wien-film felvételei. A filmet Bolváry Géza rendezte, míg a forgatókönyvet Csáffra Géza írta. Hugó-Mária Kritz regénye nyomán.

Francesca di Rimini címmel megkezdték Hágában és Amszterdamban a Berlin filmvállalat második filmjének forgatását. A főszerepeket Marianne Hoppe, Karl Kuhlmann, Ernst von Klipstein és Eugen Klöpfer alakítják.

Lueger bécsi polgármester nővérét Augusta Pünkösdy és Rose Albach-Retty játsszák a „Wien 1910” című filmben. Rose Albach-Retty egyébként Wolff Albach-Rettynek az édesanyja, aki nemrég fejezte be szereplését a „Die heimliche Gräfin” című Bolváry-filmben.

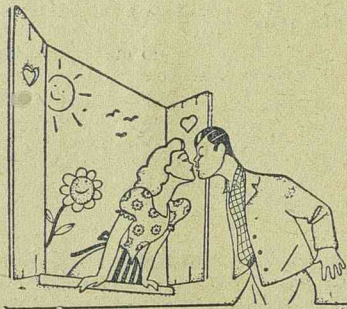
Nagy problémája van Ilse Wernernek, a „Ketten a sors ellen” című Carl Frölich filmében, ahol Roswitha von Krakow szerepét alakítja. Férjhez

Münchhausen a német népfantáziát testesíti meg. Vidám hős, aki kacagva dacol a valósággal és a legtarkább emberi sorsnál is vakmerőbb, valótlan kis mesékkel szórakoztatja embertársait. Akármilyen hihetetlen kalandokon megy is át, mindig ura marad a helyzetnek.

Hieronymus Karl Friedrich von Münchhausen a wesertali Bodenwerder kastélyban 1720 május 11-én született. Katonai pályára lépett és vadászhistóriáit, háborús, valamint utazási kalandjait később vidám társaságokban mesélte el. Asztaltársai közül egyik sem multa felül mesemondásban. Majd a szultánnal fogadott és megnyerte a fogadást, máskor ágyugolyón lovagolva jutott be egy várba. Történeteit később megírták és 1839-ben regényformában is megjelentek.

Münchhausen és hűséges szolgája hamarosan film formájában is megjelennek a közönség előtt. Bakó József rendezésében szinesfilm készül, amely Münchhausen kalandjait valóban színesen tárja majd a világ elé. A címszerep Hans Albersnek jutott, akinek filmjeit külföldön is tetszéssel és elismeréssel fogadják. Hans Albers eddig is a film Münchhausenje volt, vakmerő, bátor férfi, aki semmitől sem riad vissza és szükség esetén ököllel igazgatja a makacs életét. Ez a szerep teljes mértékben megfelel neki s ezért kiváló alakítás várható tőle. A kalandornak a világ-irodalomban vissza-visszatérő és állandóan kísértő alakja új életre kel ebben a filmben és jelképe lesz az örök emberinek, amely mindig a valóság fölé törekszik. (C. K.)

menjen e hűséges atyai jóbarátjához, a nála kétszerre idősebb Hankel báróhoz, vagy az egész világ ellenére kövesse szerelmét Pütz hadnagyot, akit gyerekkora óta szeret. Heinrich George és Ernst von Klipstein alakítják a két férfi főszerepét e filmben.



CSÓK AZ ABLAKON ÁT
a „Kisasszony” című filmből.

Kéket misztikus világa, egy remek sötétbőrű táncosnó pazar attrakciója mint egy mozaikbetét díszíti Zarah Leander „Die grosse Liebe” című most elkészült új filmjét. A nagy színész két tűz között vergődik filmjének meséjében, az egyik a baráti szeretet meleg lángja, melyet Paul Hörbiger sugároz ki hűséges szemeiből, de a perzselő égető szikrákat Viktor Staal, a színész nagy szerelme fogja képviselni. A remek együttes filmje elé nagy várakozással tekint a sajtó és a közönség.

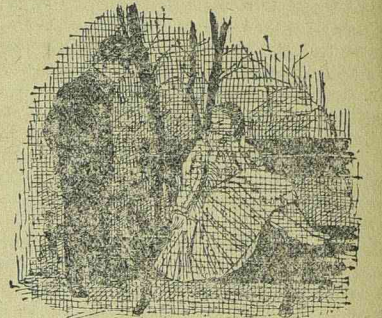
Óra, amely felhuzás nélkül is jár

Walter Steinbeck szabadságát egy Rajna menti kis városkában töltötte. Séta közben megállt egy órásüzlet előtt, amelynek kirakatában egy ébresztőórát látott a következő felirattal:

— Felhuzás nélkül nyolc napig jár!

Walter Steinbeck bement az üzletbe és megkérdezte az órástól:

— Lesz szíves megmondani, meddig jár akkor az óra, ha felhuzzák?...



BARATSÁGTALAN ÉBREDÉS
Hilde Krahl az Annuska című Bavaria film egyik jelenetében

BÉCSI VÉR

1814-ben, a bécsi kongresszus idején a Práter még fiatal volt, de hinta és zene már szórakoztatta kirándulókat és népünnepélyeket is sűrűn rendezte benne. Már akkor ott élvezték az örömet a bécsi akik bánatukkal, bajakkal lehetőleg nem keserített meg mások életét. A Práter sok vidámságot látott, nevét ugyyszólván az egész világon ismerik. Dicsőítést költők zengték és most a Willy Forst által rendezett filmben is szerephez jutott. Az új Wien-film csokorjájában a Práterben játszódnak, egyes szerepeket Hans Moser, Willy Fritsch, Mari Holst alakítják. A Johann Strausz keringőiben megénekel Bécsi vér ebben a filmben vidám alakokkal életet nyer.

Paul Kemp pénztárcája

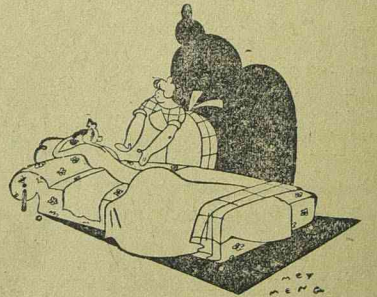
Paul Kemp az egyik Tobis-film felvételeinél elvesztette a pénztárcáját. Izgatottan kérdezősködött színestársainál, hogy nem látták-e a pénztárcáját, de mindenkivel tagadó választ kapott. Végül a kantárfőpincére megtalálta és átadta neki a tárcát. Paul Kemp örömtől ragyogó arccal mondott köszönetet megjegyezte:

— Hálás köszönet, örülök, hogy legalább maj becsületes. Kollegáim ugyanis egyszerűen letagadták hogy megtalálták...

Heinz Rühmann és a szakácskönyv

Heinz Rühmann, a kedvelt német filmszínész szereti a finoman elkészített ételeket és ezért elhatározta, hogy szakácskönyvet vásárol. A könyvkereskedésben megkérdezik tőle, hogy egy öt márkás, vagy má félmárkás szakácskönyvet óhajt-e? Heinz Rühmann sajnálta a szakácskönyvet az öt márkát és ezért ivágta ki magát:

— Jó lesz az olcsóbb is, hisz' nem vagvok nag étkü...



Jelenet a Kisasszony című UFA-filmről:
Tíz perc a karesu alak érdekében,
Theát masszírozzák

SPORTTESEMÉNYEK

Dr. SZERINT

Martorell földrésziünk legjobb kapusa

vezető német labdarugó szaklap, a Kicker ha- Becker dr. cikksorozatban vonultatja fel az csapatpontokon az európai nemzetközi viszony- legjobb játékosokat. Az első cikkben a kapu- foglalkozik Becker dr., aki az elmúlt években annnyi komoly jelentőségű válogatott mérkőzé- szertanú vett részt. Becker dr. első cikkében között ezeket írja:

Nem a legkedveltebb kapusok feltétlenül a leg- is. A kapus sikerét nem mindig a robinzoná- gentik. Az a kapus, aki jól helyezkedik és a lab- egyszerűen csak „felszedi”, mint például a német nem kap tepsot, pedig sokkal többet tett csapa- mint olyan kapus, aki nyaktörő vetődésben fe- leszen teszi kockára az eredményt.

zután megállapítja Becker dr., a Zágráb, Bécs, ill. Berlin, Milánó, Budapest vonalon szerzett ta- zialatai alapján, hogy rá a spanyol Martorell tette agyobb benyomást. A spanyol válogatott kapu- őrzőjéről a következőket írja a német újságíró: - Bizonyos, hogy Martorellből hiányzik az a va-

rázlatos erő, ami tanítómesteréből, Zamorából ki- áradt. Mégis őt teszem meg az elmúlt esztendő első számú kapusának.

A svájci Ballabióról írja Becker dr., hogy ő az, aki legjobban hasonlít Zamorára. A zágrábi Glaser után az olasz Griffantit és a magyar Tóthot sorolja fel Becker dr. és az utóbbi kettőről megállapítja, hogy egyiknek sem volt szerencséje. Egyszerűen nem volt alkalmuk, hogy védői tudásukat bemutassák. Bár- mennyire is ritkaság, mégis igaz, hogy Tóth a Buda- pesten kapott öt gól közül egyiket sem védhette. En- nek ellenére Griffanti és Tóth — ez utóbbi az, akinek finom idegzetű, elegáns labdafogását legutóbb Zürich- ben csodálhattuk meg — talán Martorell és Ballabio fölött áll. A rangsort mégis csak az elmúlt esztendő- ben látott teljesítmények alapján állíthatjuk fel.

A továbbiak során a francia Da Rui, a német Jahn nevét említi meg Becker dr., aki legközelebb Eu- rópa legjobb háttvédjeivel foglalkozik majd cikksoro- zatában.

A Ripensia vasárnap Aradon vendégszerepel

A Ripensia együttese vasárnap Aradon játszik, ahol ellenfele a Gloria csapata lesz. A két együttes barátságos mérkőzését Aradon nagy érdeklődéssel várják, mert érdekes küzdelemre van kilátás.

Sporthírek mindenfelől

Ma kezdődik Rómában a magyar—olasz Róma- kupa teniszmezőzés, amely vasárnap fejeződik be.

A svájci labdarugó bajnokság élén ez a helyzet: 1. Servette 33, 2. Grenchen 28, 3. Zürich 28, 4. Grass- hoppers 27, 5. Lugano 22, 6. Young Fellows 24 pont.

Chişoara-Temesvár vasárnapi sportműsora

Chişoara-Temesvárott vasárnap kettős Alexan- dri-kupamezőzés lesz a Banatul-pályán. Délután a Progresul és CFR csapatai mérkőznek, egyedül órai kezdettel a Chinezul-CAMT és a Banatul csapatai küzdenek a pontokért. A Chinezul- CAMT csapata az utóbbi mérkőzéseken jó formáról bizonyosságot, ugyanakkor azonban a Banatul fia- is igazolták, hogy lelkesen tudnak küzdeni. A mérkőzés névs, érdekes és izgalmas harcot ígér. A Banatul-pályán pülőnben délután három órai kezdet- től egy kerületi bajnoki mérkőzés is lebonyolítás- ról a Chinezul-CAMT második csapata és a Vul- együttese között.

KÖZGAZDASÁG

Vetések állása az esőzés következtében javult

A földművelésügyi miniszterium közli, hogy jú- nius 13-án és 14-én az egész országban kiadós esők esők. Különösen nagyobb mennyiségű csapadék esett Moldovában, Bukovinában, Erdélyben és a Duna menti egyes részein. Moldovában, ahol eddig szá- zéves uralkodott, az eső következtében a vetések ál- lása észrevehetően javult. A Bánságban és Munténia déli megyéiben a csapadék már kevesebb volt, míg Erdélyben és Munténia középső részén egyáltalában nem esett. Jó eső hullott a Dnyeszterentúl is.

A vetések állása általában jónak mondható. A kukorica, napraforgó, répa és burgonya másodszo- ri kapálása folyik, míg a szalmás gabonafélék és borsó gyomlálását megkezdték.

Kukoricültetésre az idő már előrehaladt. A most elvetett kukoricának nem lenne ideje kifejlődni és ezért a miniszterium inkább azt tanácsolja a gaz- dáknak, hogy eddig bevetetlen területeikre kölest és takarmánykukoricát ültessenek. Köles vetőmagért az érdekeltek forduljanak közvetlenül a mezőgazdasági kamarákhoz amelyek ebből elegendő mennyiséggel rendelkeznek.

Szeptember 15-én kezdődik a nyulvadászat. A földművelésügyi miniszterium vadászati igazgatósá- gához érkezett közlés szerint az ültetési telen főleg a zergeállomány szenvedett sokat. Számítások szerint számuk mintegy negyven százalékkal csökkent. A miniszterium úgy döntött, hogy tekintettel a nyulak ál- tal a gyümölcsfákban okozott károokra, az idén a nyul- vadászati ideny szeptember 15-én kezdődik és január 31-ig tart.

Osztigatenyésztés Horvátországban. Mali Ston dalmát helységben a horvát földművelésügyi minis- terium osztigák tenyésztésére alkalmas telepet léte- sit.

Növényi nyersolajgyárnak minősített falusi olajsajtólok

A pénzügyminiszterium most kiadott rendeleté- vel több falusi növényi olajsajtólót az ételolajiparomító- gyárnak nyers növényi olajjal való ellátása végett növényi nyersolaj-gyárak csoportjába sorozott. Erd- élyben és a Bánságban a következő falusi olajsajtó- lok kerültek ebbe a csoportba: Lidol, Károly Lipova- lpa (Timiş-Torontal-Temes-Torontal megye), Moa- ra (Timiş Ciacova-Csákova (Timiş Torontal-Temes- Torontal megye) és Kotilla Károly Carpinis-Gyertyámos (Timiş Torontal-Temes Torontal megye).

A szappangyárak, valamint a növényi nyersola- j használat más ipari vállalatok ellátására a növé- nyi nyersolaj-gyárak csoportjába kerültek Erdélyben és Bánságban a következő falusi olajsajtólok: Cristel tefin Jebel-Zsebely (Timiş Torontal-Temes Torontal megye) és a Budinti-hudincei (Timiş Torontal-Temes- Torontal megye) állami olajsajtólok.

Horvátországban felemelték a dohány árát. A horvát monopoligazgatóság a dohány árát azonnali hatállyal ötven százalékkal felemelte. A legolcsóbb cigarettafajta csomagja, husz cigarettával most husz künába kerül, azelőtt tizenhárom kuna volt, míg a legdrágább cigarettafajta csomagjának ára az azelőtti hu- szonnégy kuna helyett most harminnégy kuna.

KISMALMOK ADÓKULCSÁNAK LESZÁLLI- TÁSA. A hivatalos lap április 30-i 99. számában meg- jelent jövedelmezőségi arányszám-táblázatban a kis- malmok malomvámja 18 százalékkal szerepelt, vagyis az ebbe a kategóriába sorozott malmok jövedelme utá- ni adó tizenhét százalékkal lett volna. A kismalmosok országos egyesülete beadvánnyal fordult a pénzügyminiszteriumhoz az adókulcs csökkentésére. A miniszteriumban működő legfelső adóügyi bizott- ság véleményezésére most a miniszterium a tizen- nyolc százalékos kulcsot tíz százalékra leszállította. Az érdekeltek, akiket tizenhét százalékkal adóztat- tak meg, felebbeszűk során a rendelkezésre hivatkoz- va részesülnek az adóleszállításban.

Szánszulfátot kapnak a mezőgazdák. A nemzet- gazdasági miniszterium úgy intézkedett, hogy a „Minaur”, „Antigaz” és az „Apretura” nevű gyára- kban található és ezután gyártandó szénszulfát készle- teket a földművelésügyi miniszterium kapja. A ren- delkezés értelmében a Minaur 115 tonnát, az Anti- gaz 65 tonnát és az Apretura ugyancsak 65 tonnát köteles szállítani. A gyáraknak olyan ütemben kell működniük, hogy július 21-ig a fenti mennyiségeket a földművelésügyi miniszterium rendelkezésére bo- csátják. A 245 tonna szénszulfátot a miniszterium a mezőgazdák között osztja majd ki.

CIPŐÁRJEGYZÉKEK BENYÚJTÁSI HATÁRIDÉ JÉNEK MEGHOSSZABBÍTÁSA. Az érdekeltek szak- mai szervezetek közbenjárására a nemzetgazdasági miniszterium június 17-től számított husz nappal meg- hosszabbította a nem bőrfelsőszőrű cipő és nem bő- r talppal készült cipők árjegyzékének benyújtási hatá- ridejét. Az árjegyzékeket két példányban a keresked- mi kamaránál kell benyújtani, amely a miniszterium- tól kapott utasítások értelmében ezeket felülbő- lyegzi.

Hivatalos devizaárfolyamok. (Az első szám a vé- telt, a második az eladást jelenti.) Szabadforgalmu devizák (90 százalékos felárral): Svájci frank 43.70—45.43, svéd korona 44.80—46.57. Kliring devizák: Drachma 1.21—1.22, német márká 59—60, török font 92—92, dinár 2.898—3.05, szlovák korona (38 száza- lékos felárral) 4.68—4.77, pengő 26.50—27, dán ko- rona 30—30, finn márká 2.50—2.50, olasz lira 9.50—9.50, francia frank (38 százalékos felárral) 3.15—3.27, horvát kuna 2.95—3.

Határidő napló

JUNIUS 20:

A gyantát nyersanyagként használó ipari váll- latok bejelentése a nemzetgazdasági miniszterium nyersanyagosztályánál (Ministerul Economiei Na- tionale Directia Materie Prime) az 1942. június 1. és december 31. közötti időszakra szükséges mennyi- ségről.

JUNIUS 30:

Vasutasok és vasúti nyugdíjasok 1942—43 évi kedvezményes tüzfabarcáinak érvénye lejár.

Huszezer lei prémiumot minden tiztonnás vasúti kocsis buza és tizenötezer leit minden tiztonnás vasúti kocsis árpa és sörárpa után kap, aki eddig a napig el- adásra felajánlja készletét az államnak.

Vállalatok személyzeti kimutatásának végző be- nyújtási határideje a nemzetgazdasági miniszterium szakmai megszervezésének igazgatóságánál (Minis- terul Economiei Nationale Directiunea Organizarii Profesionale.)

Lakbérleti szerződések birságmentes illekeze- tetése.

Ötszáz ezer leien felüli összeg után megadóztatott nagyvállalatok 1942-43 évre történő adókiivetési mun- kálatai megkezdődnek.

JULIUS 1:

Vállalatok egységes ellenőrző regisztere (regis- tru unic de control) kötelező módon életbelép.

JULIUS 5:

Bőroszerző üzemek a közszégi előjárásnál, vá- góhidak a katonai és polgári ellátási államtitkárság termelési osztályánál tartoznak jelentést tenni az elő- ző havi bormennyiségről.

ARO kert-mozi

Egyetlen Aradon ker helyiséggel!

Telefon 24 45

Pénteken premier

Paul Hörbiger
Georg Alexander
Grete Weiser

legnagyobb vígjátéka

EZK A FÉRFIAK!

Ez a film tele humorral és helyzetkomikummal
Előadások naponta 3, 5, 7-10 és 9-0-kor a kertben
Ezt a filmet mindenkinek meg kell néznie!

Rádió

SZOMBAT, JUNIUS 20

București. 6.55 Hírek, katolizmus; 11.30 Katonai rádiópósta; 12.30 Hanglemek, 12.50 Katonai rádiópósta; 13.50 Németnyelvű hírek; 14.00 Hírek; 14.20 Szórakoztató hanglemek; 14.30 Debessültek órája; 15.30 A Munca și Lumina szervezeti órája; 16.10 Gyermekek; 17.50 Németnyelvű hírek; 18.00 Zenekari hangverseny; 19.00 Hanglemek; 19.15 Havai zenekar; 20.00 Hírek; 20.10 Énekszámok; 20.40 Elő-

adás; 21.00 Zenekari hangverseny; 22.00 Hírek, sport; 22.20 Közvetítés a Brașov-brassói ARO-palotából; 23.20 Szórakoztató hanglemek.
 Radio Moldova. 13.00 Román zene hanglemezeiről; 13.20 Hírek; 13.30 Könnyű zene hanglemezekről; 14.00 Hírek; 14.20 Zenekari hangverseny; 18.30 Hanglemek; 19.00 Harmonika-számok; 19.15 Háborusárónika; 20.00 Előadás; 20.15 Hanglemek; 20.30 Hírek; 20.40 Olasz és spanyol zene hanglemezeiről; 1.10 Szórakoztató hanglemek; 22.00 Hírek.
 Budapest I. 6.40 Torna; 7.00 Hírek, hanglemek; 10. Hírek; 10.15 Szalonzene; 11.20 Hanglemek; 11.40 Előadás a sportszeretetről; 12.10 Katonazene; 12.40 Hírek; 13.30 Bajtársi beszélgetés; 14.00 C-

gányzene; 14.30 Hírek; 15.20 Hanglemek; 16. Ifjúsági felőra; 16.45 Hírek; 17.15 Filmzene; 17. Elbeszélés; 18.10 Zenekari hangverseny; 18.33 Hangképek innen-onnan; 19.00 Hírek; 19.20 Magyarok; 19.35 Felolvasás Szovjet-ország nyersanyakincseiről; 19.50 Hanglemek; 20.05 Felolvasás „Fürödünk vidáman” címmel; 20.20 Vidám zenélágtörténelem; 21.40 Hírek; 23.30 Idegennyelvűrek; 23.25 Táncczene; 24.00 Hírek.
 Budapest II. 18.10 Mezőgazdasági előadás; 18. Zenekari hangverseny; 19.25 Felolvasás 19.50 Szonikus költemény. (Hanglemek); 20.00 Hírek; 20.10 Ének; 20.30 Felolvasás; 21.00 Hegedűjáték; 22.10 Magyar dalok hanglemezeiről.

Apróhirdetések

Állást keres

Keresek állást, végzettséggel és megfelelő biztosítékkal rendelkező keresztény egyén, aki a három nyelvet bírja, katonamentes, keres megfelelő elhelyezkedést. Szíves megkereséseket „Gy. 194.” jellegre a Timișoara-temesvári kiadóba kér. (1557)

3 nyelvet beszélő nyugdíjas irodában, üzletben, raktárban foglalkozást keres. Címre Reclama Hirdetében, Arad, Eminescu 8. (2751)

Három nyelvet beszélő nyugdíjas, irodában, üzletben, raktárban foglalkozást keres. Cím Reclama hirdetőben, Arad, Eminescu utca 8 szám. (2745)

Bejárónő zonnára állást keres. Timișoara-Temesvár IV. Pop de Băsești utca 3 szám. (1617)

Kísasszony állást keres gyermek mellé délutánra, román, német, magyar nyelvtudással, 1 éves bizonyítvánnyal. Címeket „Gyermekeztető” jellegre a Timișoara-temesvári kiadóba kér. (1610)

Gyermekekkel foglalkozik román, német és francia nyelven, délutánként, komoly fiatal lány, s ját kertjében. Megbeszélések 5-7 óra között, Arad, Episcopul Radu utca 8 szám. (2778)

Alkoholizmus

Gyermekeztető házzvezetőt keresek, aki üzletben és háztartásban jártas. 20-26 évesek és vidékiek előnyben. Cím a Timișoara-temesvár; kiadóban. (1596)

Önállóan dolgozó kalaposnőt jó fizetéssel alkalmaz „Salon Femina” Deva, Regele Ferdinand-utca 7. szám. (3638)

1 néplakatosi 1 moortelercselőt 1 napszamosi, fiatal

felvesszünk. Cím a timisoarai-temesvári kiadóhatalban

Tisztviselőt, kereskedelmi ügyekben jártast, azonnalra alkalmazunk. Csak kis komoly munkáerő jelentkezhets, jehet nő is. Desideriu Friedrich. Timișoara-Temesvár II. Cogalniceanu-utca 8. (1579)

Lakatos tanulókat felvesszünk Stoiandimitrie (azelőtt Holló), lakatos Arad, Vasile Pop 8. (2757)

Bejáró takarítónőt könyvvel, azonnali bejézésre keressünk. Érdeklődni Centrala Lánel kézimunkaüzletben, Timișoara-Temesvár. (1618)

Lakás

Butorozó hálószobát keresek fürdőszoba használattal, két hölgy részére, lehetőleg kertes házban. Timișoara-Temesvár. Telefon 38-19. (1585)

özv. dr. Bukovetz Sándorné szül. tápiószentmártoni Dömök Margit

Dr. Follért Gyuláné szül. Bukovetz Margit és Bukovetz Sarolta mint gyermekei, özv. Marik Kálmáné szül. Bukovetz Zabella és Bükkös Sándor mint nevelt gyermekei, úgy a maguk, mint a nagyszámú rokorság nevében fájdalomtól megtört szívvel tudatják, hogy a felejtéketlen és hön szeretett édesanya, neveánya, anyós, testvér, sógornő és rokon

életének 62-ik évében hosszas szenvedés és a halotti szentségek ájtatos felvétele után folyó hó 15-én, este fél 9 órakor csendesen elhunyt. Drági halotnunk földi maradványait folyó hó 17-én, délután 5 ór kor, a római katolikus egyház szertartásai szerint a vingar temetőben nyelveztek örök nyugalomra.

Áldás és bűte legyen haunya felett!

Dr. Follért Gyula
veje

ifj. Follért Gyula, Follért Enikő,
unokái.

tápiószentmártoni Dömök István,
tápiószentmártoni Dömök Erzsébet
tápiószentmártoni Dömök Jotán
férjezett Fittler Bőláné,
tápiószentmártoni Dömök Teréz,
testvérei

Fittler Béla,
vizeki Nagy György Natália,
özv. Bukovetz Antalné
szül. Buchter Éva,
Bukovetz Lajos,
Bukovetz Lajosné sz. Orsos Margit
özv. Bukovetz Ferenczné
szül. Klugovits Irma,
sógora és sógornőj.

Butorozott szoba, esetleg egymásba nyíló kettő kiadó. Ugyanott bejárónő keresetlik. Értekezni délelőtt 10 óratól 4 óráig. Arad, Calea Banatului 6. (2793)

Keresek két egyszobás lakást azonnalra, félévre előre fizetek. Címeket Reclama hoz, Arad, Eminescu 8. (2791)

Adás-vétel

A Tempo bizományi üzle Arad (Fischer Eliz-palota) ajánl: keleti és belföldi szőnyeget, íróasztalokat, varró- és írógépeket, hálószoba-, ebédlő- és szalonbutorokat, csillárokat, festményeket, rekamiéket, kasszákat, egyes butorokat. Porcellánok és dísztárgyak nagy választékban. Vesszünk megbízóink részére teljes lakásberendezéseket, modern és antik butort, szőnyeget, ezüstöt, varrógépet, nemes porcellánt. Zalogoldó-laját meghosszabbítjuk Futárunk hentenék kétszer megy Timișoara. Tempo, Arad (Fischer Eliz-palota.) Telefon: 19-75. (4028)

Gyönyörű plüss garnitúra két ágyra otománra asztalra, 4 drb. szép párna, egy gyapjupaplan, egy fekete férfitélkabát és egyéb apróságok eladó. Timișoara-Temesvár, II., Simion Barnătuțu-utca 46. szám. (1595)

Bucuresti, hálószobák, kombinált szekrény, matracok, ottománok, Thonet-székek, varrógépek, konyhabutorok, egyes ágyak, szekrények, kombinált szekrények olcsón, kasszák és irodaberendezések stb. olcsón kaphatók Elisariunál. Timișoara IV. kerület Küttl-tér 2, az udvarban. Megvételre keresünk sürgősen teljes lakásberendezéseket, szőnyeget, varrógépeket stb. Magas árat ízetünk. (3612)

Könyveket, dísztárgyakat szőnyeget vesznek. Heinrich, Timișoara-Temesvár, IV. Preyer-utca 3. szám. II. emelet, ajtó 10. (1604)

Eladó kétajtós jégszekrény, hálószoba, íróasztal, használt drótkötél, 4 kerékű vaskocsi, falóra és egyéb tárgyak. Timișoara-Temesvár II., Renasterii utca 2. szám. (1621)

3 plus 1 Orion super-rádió eladó. Arad, Alba Iulia utca 2. 2-4 között. (2789)

Jobb házból való fru teljes ellátással, inasnak felvétetik. Rebhoz Márkos fűszerkereskedés, Timișoara-Temesvár III. Brăncoveanu-utca 17 szám. (3640)

Eladó 2 vaskeretes fakeretes ruganyos ágybetét, 1 kerékpár, 1 vaskazetta, vörsmárvány 5 m² cinezett vashádóg fürdőkád, 1 kis fürdőkád, Arad, Gradiște, Horatuțu utca 2. (2794)

Románia legjobb fürdőhelyére keresek intelligens 22-35 éves hölgyet, július 1-től, mint titkárnőt. Cím Reclama hirdetőbe. Arad, Eminescu 8. (2795)

Megvételre keresek egy nagy podgyáskofert, egy gázresőt és egy kifogástalan feles biciklit. Telefon 26-82. Timișoara-Temesvár. (1612)

Komplett fehér hálószoba rugós betéttel, piros plüss diván, hármas ruhaszekrény, polycasztal, gyermek-ketrec eladó. Timișoara-Temesvár III. Romulus utca 30 szám, telefon 39-46. (1614)

Egy gyermekocsi, jó állapotban eladó. Cím Str. Doine; 18, Arad-Gradiște. (2775)

Fiatall mindenleány július 1-re felvétetik. Cím Szabó, Arad. Saguna 110 sz. (2798)

Mindenes s egy lány gyermek mellé azonnal felvétetik. Dobra, Timișoara-Temesvár IV. Ion Ghica utca 10 szám. (1611)

A Timișoara-temesvári kartongyár alkalmaz technikait vezetők. Feltétel, hogy mesterkönyvvel rendelkezzen. Ajánlatokat „Mester” jellegre a Timișoara-temesvári kiadóba kérünk. (1619)

Kis Singer varrógép eladó. Arad Tudor Vladimirescu utca 7. ap. 2. (2799)

Szőlő és buzakötözésre káka és gyöny kapható. Arad, Iosif Vulcan 1

Permetező, pénzszekrény, 500 kg-os méretű fürdőkád, gyapjuszőnyeg, modern konyhabutor eladó. Timișoara-Temesvár IV. Fré utca 36 szám, II. emelet, ajtó 25. (363)

Eladó egy phön (A. E. G.) 195 volt, valamint egy fejmosó tál. Cím a Timișoara-temesvári kiadóban. (161)

Különbélt

Jó üzlet importengedéllyel keres tők társat. Jó befektetés, biztos kereset. Közreműködés nem fontos. Ajánlatok „200.000” jellegre a Timișoara-temesvári kiadóba kér. (357)

Harisnya szemfelszedőgép, legújabb gyármany! Minden délelőtt díjtalan bemutatás. Haas, Timișoara-Temesvár I. Unirii-tér szám. (161)

Önálló kereskedő, modern lakással rendelkez független, fiatal nőnek keres teljes látást. Cím a Timișoara-temesvári kiadóban. (160)

- HAZAK
- FÖLDEK
- SZÖLÖK
- MALMOK
- TELKEK
- ELADÁS, VÉTELE, CSERÉJE

Natschek ügynőség Arad, Bul. Carol 17 (szól 46) Tel. 18 0

PÁLYAZAT TANÁRI ÁLLÁSRA

A Brașov-brassói Ref. Leánygimnázium pályázatát hirdet román-francia-latin-francia-német-magyar, vagy román-magyar, ének-zene szakcsoporth tanári állásra.

A Brașov-brassói Kereskedelmi Liceum román-francia, történelem-francia-termesztudomány, könyvtel-kereskedelmi ismeretek szakcsoporth bennlajsi felügyelettel kapcsolatos h. tanári állásra az 1942/43-ik iskolai évre.

Egyetemi vagy kereskedelmi akadémiail Licenta-val, seminar pedagógus végzettséggel rendelkező tanárnők, illetve tanárok kérvényeiket f. évi július 15-ig nyujtsák be a Brașov-brassói Ref. Középiskolák Előljárásiigához (Brașov-Calea Victoriei No. 7).

Javadalom az állami fizetési táblászerint. Bennlakásai felügyeletért teljes ellátás.

Igazgatószó

„Zégo akar lenni?”
 Hasonlóan KULKA-féle liliomlejtér három-tejszappan és liliompude három szappanban. Kapható kizárólag

Városi Gyógyszertárban

a „Fekete Sashoz” az Arad Szarvas épületében
 Timișoara I., Piața I. C. Brătianu

CIRCUS EMI KRATEYL Timișoara, II., Badea Cartan-tér.

Ma és mindennap este 9 órakor szenzációs műsor: **A három repülő ördög**, továbbá a **Medve és az ór**. Nagy jelenet az egész városi közreműködésével. Csütörtök, szombat és vasárnap délután fél 5 órakor matiné

Societatea Națională de Editură și Arte Grafice „Dacia Traiană” Timișoara.